A Nazareth l'Ange Gabriel a fait l'annonce que la vierge Marie donnera naissance à un enfant saint. "The Nativity Story" de Catherine Hardwicke. Nouveau à l'Utopia.

Echternach

Casino Royale

USA 2006 von Martin Campbell. Mit Daniel Craig, Eva Green und Mads Mikkelsen. 144'. Ab 12.

***Sura,** Fr. - Di. 20h (O.-Ton, fr. + nl. Ut.).*

Siehe unter Luxemburg.

Les aristos

F 2006 de et avec Charlotte De Turckheim. Avec Jacques Weber et Vincent Desagnat. 85'. V.o.; enfants admis. ***Les amitiés françaises.***

***Sura,** me. 20h.*

Le comte Charles Valerand d'Arbac de Neuville doit au Trésor Public la modeste somme de 1.991.753 euros. Lui et sa famille tenteront de préserver leur château en ruine mais refusent de chercher du travail ...

Machuca

Chili/E/F/GB 2003 de Andrès Wood. Avec Matias Quer, Ariel Mateluna et Manuela Martelli. 120'. V.o., s.-t. fr. + nl.; enfants admis.
Ciné-Club CDAC.

***Sura,** di. 17h45*

Chili 1973. Deux garçons âgés de 11 ans, de milieux différents, se lient d'amitié et deviennent témoins du coup d'Etat contre le président Allende.
XXX *Une analyse psychologique sur l'Etat chilien en 1973 bien réussie. (lg)*

Monster House

USA 2006, Kinderzeichentrickfilm von Gil Kenan. 91'.

***Sura,** Sa. + So. 16h (dt. Fass.).*

Die Eltern sind fort, und das Kindermädchen beschäftigt sich lieber mit ihrem Freund als mit DJ. Dieser spielt draußen Basketball. Leider wirft sein Kumpel Chowder den Ball auf den Rasen des wirklich unheimlichen Nachbarhauses ...

Choix des critiques dans le cadre de "10 ans Utopolis"
Mardi 19h à l'Utopolis

The Thin Red Line

USA 1998 von Terrence Malick. Mit Sean Penn, Adrien Brody und George Clooney. 170'. O.-Ton, fr. + nl. Ut

Eine Gruppe junger US-Soldaten wird im Zweiten Weltkrieg als Verstärkung zu Marineinfanteristen geschickt, die an einem strategisch wichtigen Punkt das weitere Vordringen der Japaner in den Pazifik aufhalten sollen.

Esch

7 Zwerge - Der Wald ist nicht genug

D 2006 von Sven Unterwaldt Jr. Mit Otto Waalkes, Cosma Shiva Hagen und Boris Aljinovic. 87'. O.-Ton; Kinder zugelassen.

***Kinosch,** Fr., Di. + Do. 18h30, Sa. 16h30 + 18h30, So. 16h30.*

Siehe unter Bettemburg.

Borat

USA 2005 de Larry Charles. Avec Sacha Baron Cohen, Ken Davitian et Pamela Anderson. 90'. V.o., s.-t. fr. + nl.; à partir de 12 ans.

***Ariston,** ve. - me. 18h30 + 20h30 (v.o., s.-t. fr. + nl.).*

Voir sous Luxembourg.

Children of Men

USA 2005 von Alfonso Cuaron. Mit Clive Owen, Julianne Moore und Charlie Hunnam. 110'. O.-Ton, fr. + nl. Ut.; ab 14.

***Kinosch,** Fr. - Mo. 20h30.*

Siehe unter Luxemburg.

Open Season

USA 2006, Zeichentrickfilm von Jill Culton, Anthony Stacchi und Roger Allers. 99'. Kinder zugelassen.

***Kinosch,** Sa., So., Di. + Do. 14h30 (dt. Fass.).*

Siehe unter Luxemburg.

Perl oder Pica

L 2006 vum Pol Cruchten. Mam Ben Hoscheit, André Jung an Nicole Max. 90'. O.-Toun, fr. + engl. Ennertitelen; Kanner zougelooss.

***Kinosch,** So., Méi. + Më. 18h30.*

Kuckt ënner Lëtzebuerg.

The Death of Mr. Lazarescu

Roumanie 2005 de Cristi Puiu. Avec Ion Fiscuteanu, Luminita Gheorghiu et Gabriel Spahiu. 140'. V.o., s.-t. fr. + nl.

***Kinosch,** ma., me. + je. 20h30.*

Monsieur Lazarescu, 63 ans, vit dans un appartement avec ses trois chats. Un samedi soir il ne se sent pas bien. Jusqu'à l'arrivée de l'ambulance il essaye d'apaiser son mal avec des médicaments et appelle ses voisins en aide.

The Ant Bully

USA 2006, Zeichentrickfilm für Kinder von John A. Davis. 89'. Dt. Fassung.

***Kinosch,** Di. + Do. 16h30 (dt. Fassung).*

Nachdem Lucas eine Ameisenkolonie mit seiner Wasserpistole überflutet hat, wird er urplötzlich auf Insektengröße verkleinert und vor Gericht gestellt ...

Grevenmacher

Casino Royale

USA 2006 von Martin Campbell. Mit Daniel Craig, Eva Green und Mads Mikkelsen. 144'. Ab 12.

***Cinemaacher,** So. 20h30 (O.-Ton, fr. + dt. Ut.), Fr., Sa., Di. + Mi. 20h30 (dt. Fassung).*

Siehe unter Luxemburg.

Rumelange

Flushed Away

USA 2006, Trickfilm von David Bowers und Sam Fell. 95'. Kinder zugelassen.

***Kursaal,** Fr. 18h30, Sa. 14h30, 16h30 + 18h30, So., Di. + Do. 14h30 + 16h30 (dt. Fass.).*

Siehe unter Luxemburg.

Jackass 2

USA von Jeff Tremaine. Mit Johnny Knoxville, Bam Margera und Steve-O. 95'. O.-Ton fr.. + nl. Ut.; ab 14.

***Kursaal,** Fr. + Sa. 20h30, So., Di. + Do. 18h30 + 20h30 (dt Fass.).*

Siehe unter Luxemburg.

Troisvierges

Capote

USA 2005 von Bennett Miller. Mit Philippe Seymour Hoffman, Catherine Keener und Clifton Collins Jr. 110'. O.-Ton, fr. + nl. Ut.; ab 14.
Ciné-Club CDAC.

***Orion,** Mo. + Di. 20h.*

1959 wird eine vierköpfige Familie aus Kansas förmlich hingerichtet. Truman Capote beschließt die Untersuchung des Falls vor Ort zu seinem nächsten Artikel für den New Yorker zu machen. Während seiner Recherchen werden die Täter geschnappt und der Schriftsteller will nun mit einem Roman über die wahren Ereignisse Literaturgeschichte schreiben und unsterblich werden ...

The Black Dahlia

USA 2005 von Brian de Palma. Mit Josh Hartnett, Scarlett Johansson und Hilary Swank. 120'. O.-Ton, fr. + nl. Ut.; ab 14.

***Orion,** Fr. + So. 20h.*

Los Angeles, Januar 1947: Die B-Movie-Schauspielerin Elizabeth Short, wegen ihres lasziven Äußeren "Schwarze Dahlie" genannt, wird tot in der Nähe des Leimert-Parks im Zentrum von L.A. in zwei Hälften zerteilt, aufgefunden. Die beiden hochgeachteten Cops Officer Dwight "Bucky" Bleichert und Sergeant Leland "Lee" Blanchard, sollen den mysteriösen Fall untersuchen.

Wiltz

Flushed Away

USA 2006, Trickfilm von David Bowers und Sam Fell. 95'. Kinder zugelassen.

***Prabbeli,** Sa., So. + Di. 15h (dt. Fass.).*

Siehe unter Luxemburg.

Kebab Connection

D 2005 von Anno Saul. Mit Nora Tschirner, Adnan Maral, Denis Moschitto und Kida Ramadan. 96'. O.-Ton.; Kinder zugelassen.
Ciné-Club CDAC.

***Prabbeli,** Mo. + Di. 20h30.*

Filmfreak Ibo träumt von einer Karriere als Europas Antwort auf Quentin Tarantino, doch einstweilen kurbelt er daheim Werbespots für die Dönerbude. Kompliziert wird's, als Freundin Titzi schwanger wird ...
XX *Leichte Kost, aber durchaus vergnügliches deutsches Kino. (rw)*

cinémathèque

Luxembourg

Volpone

***Ven, 8.12., 18h30.** F 1940 de Maurice Tourneur. Avec Louis Jouvet et Jacqueline Delubac. 94'. V.o. D'après la pièce de Ben Jonson*

Pour se venger de ses créanciers qui l'avaient fait jeter en prison, le levantin Volpone met sur pied une vengeance diabolique ...

The Heart Is a Lonely Hunter

***Ven, 8.12., 20h30.** USA 1968 de Robert Ellis Miller. Avec Alan Arkin et Sondra Locke. 123'. V.o. D'après Carson McCullers.*

John Singer, un sourd-muet, trouve du travail dans une petite ville du Sud et loge chez les Kelly qui ont une fille de quatorze ans. Singer croit voir en elle l'âme soeur ...

I've Heard the Mermaids Singing

***Sam, 9.12., 20h.** Canada 1987 de Patricia Rozeman. Avec Sheila McCarthy et Paule Baillargeon. 81' V.o., s.-t. fr.*

Polly est une petite bonne femme passionnée de photographie et d'une rare maladresse. Engagée comme secrétaire par la fascinante Gabrielle, directrice d'une galerie de peinture, elle est subjuguée par son aisance. Elle aide Gabrielle à se révéler comme peintre alors qu'elle renonce à la photographie ... il lui reste le rêve.

Mauvais sang

***Sam, 9.12., 22h.** F 1986 de Léos Carax. Avec Juliette Binoche, Denis Lavant et Michel Piccoli. 125'. V.o.*

Un orphelin dévoré d'amour impossible tente de refaire sa vie en volant, dans un laboratoire, un virus très disputé. Mais le destin le guette, avec le double visage de l'amour et de la mort ...

Die Schneekönigin

***Dim, 10.12., 15h.** Finnland 1986 von Päivi Hartzell. Mit Satu Silvio. 83'. Nach Hans Christian Andersen. Dt. Fassung, empfohlen ab 8 Jahren.*

Die Schneekönigin - wunderschön, aber eiskalt - entführt einen Jungen in ihren Eispalast, um mit seiner menschlichen Wärme die Herrschaft über die Erde zu gewinnen. Ein Mädchen macht sich auf den Weg, um den Jungen zu befreien, und besiegt nach vielen Abenteuern und Gefahren die böse Königin.

Playtime

***Dim, 10.12., 17h.** F 1967 de et avec Jacques Tati. Avec Barbara Dennek et Reinhard Kolldehoff. 114'. V.o.*

Une jeune Américaine débarque à Orly, parmi d'autres touristes, pour visiter Paris. Elle est conduite à son hôtel, un immense building de verre. C'est là que M. Hulot a un rendez-vous important avec un certain M. Giffard qu'il ne parvient pas à joindre, perdu dans un dédale de couloirs et de bureaux.

La chienne

***Dim, 10.12., 20h30.** F 1931 de Jean Renoir. Avec Michel Simon, Janie Marèze et Georges Flamant. 100'. V.o.*

Rencontre du petit bourgeois au bon coeur et de la fille perdue. Roulé, trompé, grugé, l'honnête homme se venge dans le sang. Il restera impuni, sinon par une déchéance sociale dont il prendra d'ailleurs son parti ...

Liliom

***Lun, 11.12., 18h30.** F 1934 de Fritz Lang. Avec Charles Boyer et Madeleine Ozeray. 120'. V.o.*

Liliom est un Casanova de banlieue qui travaille dans les fêtes foraines. Le jour où Julie, une jeune domestique, est enceinte de lui, il abandonne son poste de bateleur. Mais le couple a du mal à survivre et Liliom accepte de participer à une attaque à main armée. L'affaire tourne mal et Liliom se suicide avant d'être pris par la police. Au bout de seize années passées en Enfer, Liliom est autorisé à aller voir sa fille sur Terre, accompagné de deux anges gardiens ...

Mr. Deeds Goes to Town

***Lun, 11.12., 20h30.** USA 1936 de Frank Capra. Avec Gary Cooper, Jean Arthur et George Bancroft. 118'. V.o.*

Un paisible habitant d'une petite ville hérite subitement de vingt millions de dollars. Inconscient de ce que cela représente, il part pour New York. Là, il étonne par sa naïveté et devient une proie facile ...

The Blair Witch Project

***Mar, 12.12., 18h30.** USA 1999 par Daniel Myrick et Eduardo Sanchez. Avec Heather Donahue, Michael Williams et Joshua Léonard. 90'. V.o., s.t. fr.*

Trois étudiant-e-s en cinéma partent en pleine forêt dite hantée, pour tourner un documentaire. On ne les reverra plus. Un an après, on retrouve néanmoins ce qu'ils avaient filmé. Ces documents pourront-ils résoudre le mystère de leur disparition?

Les flibustiers du cinéma belge

***Mar, 12.12., 20h30. 10e soirée: Les pieds nicelés de la subversion** - En présence de Noël Godin et de Bouli Lanners.*

Les Rebelges (Bernard Faroux, 2000, 28')
Prout- prout tralala (Noël Godin, 1974, 18');
Si j'avais 10 trous de cul (Féerie de Noël Godin, 1999, 6'),
Le Festival de Kannes (Bouli Lanners, 60'),
La Fée sanguinaire (Roland Lethem, 1968, 20')

Contes immoraux

***Mer, 13.12., 18h30.** F 1974 de Walerian Borowczyk. Avec Patrice Lucchini, Paloma Picasso et Lise Danvers. 105'. V.o.*

Quatre époques et quatre tabous sexuels dans un film sur l'érotisme.

La belle et la bête

***Mer, 13.12., 20h30.** F 1945 de Jean Cocteau. Avec Jean Marais, Josette Day et Mila Parély. 100'. V.o.*

Pour sauver son père, la belle doit séjourner avec la bête qui vit seule dans son château ...

The Night of the Hunter

***Jeu, 14.12., 18h30.** USA 1955 de Charles Laughton. Avec Robert Mitchum, Shelley Winters et Lilian Gish. 95'. V.o.*

1930, vallée de l'Ohio (Virginie occidentale). Harry Powell, prédicateur itinérant et fanatique, a déjà plusieurs meurtres à son actif: de riches veuves dont il s'est approprié la fortune. Arrêté pour simple vol, il apprend en prison que Ben Harper, son compagnon de cellule condamné à mort, dissimulé quelque part, un gros magot ...

Les flibustiers du cinéma belge

Jeu, 14.12., 20h30. 11e soirée: Pour saluer François Weyergans.

La Pluie (Projet pour un texte) (Marcel Broodthaers, 1969, 2'),
Jérôme Bosch (François Weyergans, 1963, 16'),
Aline (François Weyergans, 1967, 75').

woxx - déi aner wochenzeitung / l'autre hebdomadaire, früher: **GréngeSpoun** - wochenzeitung fir eng ekologesch a sozial alternativ - gegründet 1988 - erscheint jeden Freitag • **Herausgeberin:** woxx soc. coop. • **Redaktion:** Luc Caregari (luc.caregari@woxx.lu) Karin Enser (karin.enser@woxx.lu), Léa Graf (lea.graf@woxx.lu), Richard Graf (richard.graf@woxx.lu), Raymond Klein (raymond.klein@woxx.lu), Renée Wagener (renee.wagener@woxx.lu), David Wagner (david.wagner@woxx.lu), Christiane Walerich (christiane.walerich@woxx.lu), Danièle Weber (daniele.weber@woxx.lu). Unterzeichnete Artikel und Grafiken geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder. Die Redaktion behält sich Kürzungen vor. • **Karikaturen:** Guy W. Stoos • **Fotos:** Christian Mosar • **Verwaltung:** Corinne Saghuber (admin@woxx.lu) • **Bürozeiten:** Mo. - Fr. 8.30 - 12.00 Uhr • **Druck:** c. a. press, Luxemburg • **Einzelpreis:** 1,60 € • **Abonnements:** 52 Nummern kosten 70 € (Ausland zzgl. 26 €); StudentInnen und Erwerbslose erhalten eine Ermäßigung von 25 € • **Konto:** CCPL IBAN LU18 1111 1026 5428 0000 (Neu-Abos bitte mit dem Vermerk "Neu-Abo"; ansonsten Abo-Nummer angeben, falls zur Hand) • **Anzeigen:** Tel. 297999-10; annonces@woxx.lu; Espace Régie, Tel. 44 44 33-1; Fax: 44 44 33-555 • **Recherchefonds:** Spenden für den weiteren Ausbau des Projektes auf das Konto CCPL IBAN LU69 1111 0244 9551 0000 der "Solidaritéit mam GréngeSpoun asbl" sind stets erwünscht. Bitte keine Abo-Gelder auf dieses Konto • **Post-Anschrift:** woxx, b.p. 684, L-2016 Luxemburg • **Büros:** 51, av. de la Liberté (2. Stock), Luxemburg • **E-Mail:** woxx@woxx.lu • **URL:** www.woxx.lu • **Tel.** (00352) 29 79 99-0 • **Fax:** 29 79 79